

الأشعرية في فكر المستشرقين

obeikandi.com

الأشعرية في فكر المستشرقين

الأشعري: أبو الحسن ، على بن إسماعيل بن أبي بشر، إسحاق بن سالم بن إسماعيل بن عبد الله بن موسى بن بلال بن أبي بردة ، عامر بن أبي موسى الأشعري ، صاحب رسول الله ﷺ .

كان من الأئمة المتكلمين المجتهدين ، وهو صاحب الأصول ، والقائم بنبصرة مذهب أهل السنة . وُلد في البصرة سنة سبعين - وقيل : ستين - ومائتين ، وتوفى ببغداد سنة نيف وثلاثين وثلاثمائة ، وقيل : سنة أربع وعشرين ، وقيل : سنة ثلاثين .

كان معتزلياً في بداية حياته يقول بخلق القرآن ، وفي يوم جمعة وقف على كرسي في المسجد الجامع بالبصرة ، و نادى بأعلى صوته : من عرفني فقد عرفني ، ومن لم يعرفني فأنا أعرفه بنفسي ، أنا فلان بن فلان ، كنت أقول بخلق القرآن وأن الله لا تراه الأبصار ، وأن أفعال الشر أنا أفعالها ، وأنا تائب مقلع ، معتقد للرد على المعتزلة ، مخرج لفضائحهم ومعايبهم .

قال أبو بكر الصيرفي : كان المعتزلة قد رفعوا رؤوسهم ، حتى أظهر الله الأشعري ، فحجرهم في أقماع السمسم . وقال أبو محمد على بن حزم الأندلسي : إن أبا الحسن له من التصانيف خمسة وخمسون تصنيفاً . وقيل بلغت مصنفاته ثلاثمائة كتاب ، من أشهرها : " إمامة الصديق " و " الرد على المجسمة ، و " مقالات الإسلاميين " و " الإبانة عن أصول الديانة " و " مقالات الملحدين " ، " الرد على ابن الراوندي " و " اللمع في الرد على أهل الزيغ والبدع " .

مؤسس مدرسة الأشاعرة ، وهي فرقة كلامية أسسها أبو الحسن بعد ما ثار على اجتهادات المعتزلة العقلية التي تصطدم أحياناً بعقائد أهل السنة والجماعة ، واتخذ هو طريقة وسطى بين التوغل في التأويل العقلي من ناحية ، والتسليم بظواهر النصوص القرآنية من ناحية

أخرى ، وتعتبر نظريته في الكسب من أهم ملامح الفكر الأشعري الذي امتد من بعده عدة قرون ، بل لا يزال ممتداً إلى اليوم . وتتلخص هذه النظرية في أن الفعل الإنساني يقوم أساساً على نية العبد ، ولكنه لا يقع إلا بفعل قدرة الله ، وبالتالي فالإنسان والله مشتركان في الفعل ، وسوف يُحاسب الإنسان عليه ، لأنه اكتسبه لما مالت نيته لهذا الفعل ومع أن كثيراً من الدارسين المعاصرين يرون هذه النظرية الكلامية نوعاً من التلفيق ! إلا أن نظرية الكسب وجدت قبولاً واسعاً عند غالبية المتكلمين المتأخرين وعند الجمهور .

خاض المستشرقون كثيراً في علم الكلام الإسلامي ، بعضهم كان حديثه عن تاريخه ونشأته ، والبعض الآخر تناول تحليل آراء إحدى فرقته ، ومن أحدث مَنْ كتب في هذا الجانب من العلوم الإسلامية المشرق : Tilman Nagel ، وهو أستاذ الاستشراق في جامعة جوتنجن بألمانيا⁴³ ، وذلك في كتابه : *Geschichte der islamischen "Theologie"* حيث تناول في أحد فصوله فكر المدرسة الأشعرية معتمداً على ما كتبه الباقلائي⁴⁴ في كتابه : " التمهيد في الرد على الملحدة والمعطلة والخوارج والمعتزلة " ، وكذلك آراء إمام الحرمين أبي المعالي الجويني وغيرهما ، وسنعرض في هذا البحث ما كتبه هذا المستشرق عن فكر هذه المدرسة :

(1) وقع اختيارنا عليه لما يلي : أولاً : لأنه من المشرقين المعاصرين ، وثانياً : لأنه من أشهرهم ، وثالثاً : لأنه ركز في هذا الكتاب على تاريخ الفكر الإسلامي وخاصة على الجوانب الكلامية والفلسفية والصوفية...

(2) القاضي الباقلائي (338 - 403 هـ - 950 - 1013 م) : محمد بن الطيب بن محمد بن جعفر ، أبو بكر : قاضي ، من كبار علماء الكلام . انتهت إليه الرياسة في مذهب الأشاعرة . ولد بالبصرة ، وسكن بغداد وتوفى فيها . كان جيد الاستنباط ، سريع الجواب . وجهه عضد الدولة سفيراً عنه إلى ملك الروم ، فحرت له في القسطنطينية مناظرات مع علماء النصرانية بين يدي ملكها . من كتبه : " إعجاز القرآن - ط " ، و " الإنصاف - ط " ، و مناقب الأئمة - خ " ، و " دقائق الكلام " ، و " الملل والنحل " ، و " تمهيد الدلائل - خ " ، و " هداية المرشدين " ، و " الاستبصار " ، و " البيان عن الفرق بين المعززة والكرامة .. إلخ - خ " ، و " كشف أسرار الباطنية " ، و " التمهيد في الرد على الملحدة والمعطلة والخوارج والمعتزلة - ط " [الأعلام للزركلي]

" انتقد الماتريدي أسلوب المعتزلة في تناولهم مسائل العقيدة بما يتفق - عن غير قصد - مع مذهب الثنائين ، كما خشي الأشعري من انجذاب الناس لأفكار الفلاسفة الطبيعيين ، ونتج عن هذين الاتجاهين القول بسلب الحوادث القدرة على الفعل ، وقد رسخت هذه النتيجة عند أبي الحسن الأشعري عندما حافظ على مذهب الذرية الذي أخذه عن المعتزلة ، إلا أن هذه الذرية الخالية من التفاعل بين جزئيات الشيء وذراته ، أدت بالضرورة إلى القول بأن الأحداث اليومية معزوة إلى الله ، ومنسوبة إلى فعله تماماً كالقول بوجود أبسط الأجسام . وقد كان هذا القول مقبولاً حتى مع كثرة تعارضه مع مشاهدات الإنسان وتجاربه التي يراها بنفسه في نفسه ، إلا أنه كان مقبولاً طالما فيه دفاع عن الإسلام . وعلم الكلام في حد ذاته - كما يرى الأشعري - ليس هو الطريق المرجو للوصول إلى معرفة الله ، إذ هو مجال لإعمال العقل ، الذي يمكن اللجوء إليه عند الضرورة فقط ، لأن إيمان الناس في عصره ، لم يعد قوياً كما كان في صدر الإسلام ، وهذا ما قال به أيضاً الفيلسوف ، والمؤرخ ، والعالم الموسوعي ابن خلدون ⁴⁵ (ت. 1406م) ، الذي جاء بعد الأشعري بنحو خمسمائة عام ، حيث عبر عنه بقوله : إن علم الكلام أصبح غير ضروري لطالب العلم اليوم ، إذ الملاحظة والمبتدعة انقرضوا . ⁴⁶

لم يكن الاشتغال بمعرفة الله عن طريق العقل في العالم الإسلامي إلا رغبة في توظيف آلات العقل والمنطق التي طورها الإنسان ، وكان ذلك طمعاً في اكتشاف مدى إمكانية حل كل القضايا الممكنة ، والتوفيق بين الله والعالم في إطار منظومة فكرية جامعة عن طريق هذه

⁴⁵ عبد الرحمن بن محمد بن محمد بن خلدون ، أبو زيد ، ولي الدين الحضرمي الإشبيلي - الفيلسوف المؤرخ ، العالم الاجتماعي ، البهائي . أصله من إشبيلية ، ومولده ومنتشوره بتونس . رحل إلى فاس وغرناطة وتلمسان والأندلس ... ثم توجه إلى مصر وتولى فيها قضاء المالكية . اشتهر بكتابه : " العبر وديوان البتأ والخبر في تاريخ العرب والعجم والبربر " ، سبعة مجلدات ، أولها المقدمة ، وهي تعد من أصول علم الاجتماع . ومن كتبه أيضاً : " شرح البردة " ، وكتاب في " الحساب " ، ورسالة في " تهذيب المسائل " وغيرها . وقد تناول كتاب من العرب والعجم سيرته وآراءه في مؤلفات خاصة .

⁴⁶ Ibn Haldūn : al-Muqaddimah, trad. Franz Rosentahl. New York 1958 Bd. III, 154

الأدوات العقلية . وقد برر الأشعري في الكتاب الذي برر فيه اشتغاله بعلم الكلام بأن في القرآن والسنة نصوصاً تتحدث عن الله ، وعن الخلق ، تحتاج إلى تأويل ، مما يحتم استعمال العقل في تفسيرها ؛ لأن الآيات التي يتجلى فيها الخالق ليست مفهومة لكل أحد ، ومن ثم كان تفصيل القول فيما يدركه ويعيه العقل من ظواهر العالم الحادث ضرورياً لرسم صورة جامعة للعالم ، ولولا علم الكلام لظلت هذه الصورة مجهولة ، وهي صورة يمكن الاستدلال بها لتثبيت الإيمان بخالق الكون وقيومه . وبهذا المعنى " ألزم شهور بن طاهر الإسفراييني " ⁴⁷ ، وغيره من العلماء ، كل مسلم بضرورة الإحاطة بأدلة الإيمان العقلية ، إلا أن المرء قد يمكنه أيضاً معرفة الله دون إدراك العديد من أدلة علم الكلام لفهم الخلق والخالق . ⁴⁸

ويثبت ما لدينا من مؤلفات علمية في علم الكلام منذ القرن العاشر الميلادي أن هذا ما حدث ، فقد طورت هذه المؤلفات موضوع بحثها بناءً على نموذج فكري معين ، يلخصه الأشعري بإيجاز عندما يقرر :

أولاً : وجوب القول بحدوث العالم .

ثانياً : العالم من صنع خالق واحد .

ثالثاً : وجوب القول بأن محمداً رسول الله .

رابعاً : وجوب العمل بمقتضى الأوامر الإلهية التي أوحينا بها النبي محمد لكي ينال المرء الجنة . ⁴⁹

وهذه الطريقة في عرض الأفكار تناسب الجدل العقدي من جهة ، ومن جهة أخرى تقدم للمسلمين نظرة عميقة في وجود الله ، ووجود الكون عامة ، والإنسان الفاعل فيه خاصة .

⁴⁷ (الإسفراييني (... - 471 - هـ - 1078 م) هو شهور بن طاهر بن محمد الإسفراييني ، مفسر ، من فقهاء

الشافعية . قال السبكي : ارتبطه نظام الملك بطرسوس . وصنف " التفسير " ، كما صنف في " الأصول " .

⁴⁸ Richard Frank : The Kalām, an Art of Contradiction-Making or Theological Science? In: Journal of the American Oriental Society 88, 309.

⁴⁹ Ulrich Rudolph, op. cit., Kapitel III A 1.

هذا النموذج الفكري تبلور على أيدي المعتزلة في القرن التاسع الميلادي ، إلا أن له شواهد عند غيرهم ، منها على سبيل المثال :

- الكتاب الأول من تفسير أيام الخلق الستة ، الذي ألفه " موسى بار كيفا Moses bar kepha " (ت. 903م) وكان يعمل أسقفاً لكنيسة اليعاقبة (الكنيسة

السريانية الأرثوذكسية) منذ عام 863م حتى وفاته .⁵⁰

- التزم الماتريدي هذا النموذج الفكري في كتابه : " التوحيد " ، إذ افتتحه بمبدأ معرفي رسمه من قبله " موسى بار كيفا "

غير أن الأشعري أغفل هذا المبدأ في عرضه .⁵¹

إزدهر المذهب الأشعري في القرنين العاشر والحادي عشر الميلادي ، فكانت طريقة عرض القضايا سمة من سمات منهجه ، وهي التي تبدأ بقدم العالم ، وتنتهي ببيان ما على الإنسان من واجبات ، وكيفية القيام به . ولم تزل تلك الطريق متبعة في كتب المعتزلة أيضاً . ويعتبر كتاب : " تمهيد الدلائل " للباقلاني البغدادي من الكتب العمدة في المذهب الأشعري ، و يعتبر مذهب الموجودات في هذا الكتاب هو الأساس الذي ينبغى الانطلاق منه لإثبات حقائق العقيدة ، وهو الهدف الذي ازداد من أجله التشدد الذي نلاحظه في منهج الأشعري من اعتماد مبدأ قياس الغائب على الشاهد ، بحيث يجب تعميم كل قياس استدلالى مبني على يقين ، والعكس صحيح .⁵² وسوف نتناول فيما يلي مبادئ الكلام عن الوجود كما عرضها الباقلاني في كتابه : " تمهيد الدلائل " :

يرى الباقلاني أن كل ما يُعرف إما موجود أو معدوم ، وكل موجود يصح أن يسمى شيئاً ، وبهذا يصوغ الباقلاني أول تعريفاته في الكتاب ، وهو : أن كل موجود شيء ، وكل شيء موجود . ويُظهر هذا القول ما يرمى إليه الباقلاني من إمكان تبديل التعريف مكان

⁵⁰ Ders.: Christliche Bibelexegese und mu'tazilitische Theologie. Vortrag, gehalten auf dem Kongress der Union Européenne d'Arabisants et Islamisants, Salamanca 1992.

⁵¹ Drs., al-Mâturîdî und die sunnitische Theologie in Samarkand, Kapitel III A 1.

⁵² Nagel, Die Festung des Glaubens, 159

المُعرِّف ، وبهذا التعريف المزدوج وضع الباقِلانِ أولى خطواته الحاسمة ، مبتعداً عن مذهب الوجود عند المعتزلة ، الذين يقولون بأن كل معلوم يمكن أن يسمى شيئاً ، سواء كان موجوداً أو معدوماً . ولهذا الكلام أهمية كبيرة ، لأنه يمكن أن يجعل ما كان موجوداً في الماضي ، وما سيوجد في المستقبل موضوعاً للنظر ، فالماضي والمستقبل لهما إذن وجود حقيقي عند المعتزلة ، كما أن بينهما اتصال عبر ما هو موجود في الحاضر . فالكون بذلك له تاريخ يمكن تفسيره وتحليله عقلاً . وهذا مختلف عما يقرره الباقِلانِ الأشعري ، الذي يرى أن ما يمكن فهمه وتحليله هو الشيء الموجود فعلاً ، وهو فقط الذي يسمى شيئاً ، والموجود فقط يمكن أن يسمى شيئاً ، ويكون موضوعاً للنظر ، وعليه فمن المؤكد أن الفكر الأشعري غير تاريخي (أى لا يهتم بالتاريخ) ، ويتفق في هذا مع الاتجاه السنّي في جحد التاريخ ، والإبقاء على البداية المباركة للدين واستدامتها ، وقد استدلوا بالأحاديث على تأييد هذا الاتجاه.⁵³

يذكر الباقِلانِ مجموعة من التفريقات في مجال الموجودات ، فالمعدوم منتف ليس بشيء ، فمنه معلوم معدوم لم يوجد قط يصح أن يوجد ، وهو المحال الممتنع الذي ليس بشيء ، وهو القول المتناقض ، مثل اجتماع الضدين في وقت واحد في مكان واحد . ومن المعدوم صنف آخر ، ينبغي أن يوصف بأنه ممكن ، إلا أنه لا يوجد أبداً ، ويمثل له الباقِلانِ برجوع الموتى إلى الحياة الدنيا . وهناك أيضاً المعدوم في وقتنا ، ومنه إحياء الموتى ، ومنه أيضاً ما لم يعد موجوداً في وقتنا ، ويعنى هذا كله ما يقع في نطاق التاريخ . والمعدوم في كل ما ذكر هو موضوع لعلمنا ، لكنه لا يندرج تحت الحالة الأنطولوجية (الوجودية) المعبر عنها بكلمة

⁵³ (ماذا يقصد ناجل ؟ إن كان يقصد أن الأحاديث تدعو إلى تجاهل التاريخ ، فهذا غير صحيح ، لأن هناك أحاديث تسجل أحداثاً ماضية وتدعو إلى الاعتبار بما جرى لأقوام سابقين . وإن كان يقصد أن الفكر الإسلامي يعتبر الإسلام - هو بداية الهداية الإلهية ، فهذا غير صحيح أيضاً ، لأن القرآن الكريم تحدث عن رسالات إلهية سابقة ، ودعا المسلمين إلى التصديق بها ومن نزلت عليهم من الرسل السابقين على الإسلام .

" الشيء " ، خلافاً لما يراه المعتزلة . ثم هناك أيضاً المعدوم الذى يمكن وجوده لكننا لا نعلم عنه شيئاً ، فنحن لا نعرف ، هل سيحرك الله ساكناً أم لا !!

يتضح لنا من التفريق بين أقسام معينة للمعدوم وجهات نظر المعتزلة ، وكذلك الربط بين التطورات المتأخرة ، التى حدثت عن طريق تدفق التراث الفكرى . وتمثل المدرسة الأشعرية تياراً متطرفاً ، حين قالوا بنفى المعدوم نفيّاً تاماً ، لدرجة أنه لا يمكن الحديث عنه . ويقابل الشيء الموجود الشيء المعدوم الذى لا هو قديم ولا هو حادث ، لأن الحادث يتكون من أجزاء مركبة وجسيمات مادية ، ومن كل ما يمكن أن يصور شكلاً من أشكال الأعراض ، وتلك الأعراض تظهر فى شكل جسيمات ، غير أنه ليس لها نفس الاستمرارية ، لأن المرور الكلى للزمن هو عبارة عن نتيجة متناهية لبعض ذرات الزمن المتناهية فى الصغر ، وفى كل ذرة من ذرات الزمن تكون الجسيمات محاطة بأعراض مختلفة . ولأن كلمة " موجود " صفة يجب أن تتجدد فى كل ذرة من ذرات الزمن ، فإن الجسيمات ، وكذلك الأجسام ، تكون بحاجة إلى هذا النوع من الاستمرارية والبقاء . وقد توصل الباقلانى بعد تفكير عميق إلى الدليل الذى يثبت وجود الأعراض التى تمثل العنصر الحاسم لدى هذا الفكر بشكل جلى وواضح ، حيث يقول : لو أن الجسم متحرك بذاته (أى لو أن الحركة صفة ذاتية للجسم) فلا يمكن أن يكون السكون أحد صفاته ، ومن ثم فإنه لابد أن يكون متحركاً بعلّة غريبة ، وهذه الحركة تطراً على الجسم ، ولذا فهى عرض ، وكذلك الحال بالنسبة للألوان والصفات الأخرى للأجسام .⁵⁴

أراد الباقلانى عن طريق تلك الأدلة الميتافيزيقية - المتواضعة نسبياً - حل كل القضايا الدينية حلاً جذرياً بطريقة منطقية بصفة نهائية ، وأعتقد أنه سيصل إلى العلم اليقيني الذى لا شك فيه . والعلم - طبقاً - لتعريفه هو : معرفة الشيء على ما هو عليه . وهو تعريف جامع مانع . وإذا كان التعريف يتضمن الشيء المَعْرَف بهذه الطريقة ، فهو بالتأكيد تعريف صحيح ، لا يمكن رده . وكل تعريف للمصطلحات العلمية - وكذا غير العلمية -

⁵⁴) Ibn al-Bāqillānī: Kitāb at-Tamhīd, ed. MacCarthy. Rubio 1957. 15., § 30.

إذا كان يحدد المصطلح المُعرَّف ويميزه عن غيره بهذه الطريقة ، بحيث يتم تحديده ، كما هو الحال في تعريفاتنا العلمية ، فلا بد أن يكون تعريفاً صحيحاً .⁵⁵

ظهر ذلك واضحاً في مساجلات الباقلاني مع الجسمة ، حينما ترك أحدهم يفتح مناظرة معه بقوله : " بأى حجج تنكرون أن الله جسم ؟ فأجابه الباقلاني : بسبب تعريفنا لمصطلح جسم ، فالجسم يكون مركباً ، ولأن القدم لا يمكن أن يكون مركباً ، فإنه ليس بجسم . ولكن الجسمة ردوا عليه قائلين : " ما أدلتكم على أنه لا يمكن أن يكون مركباً " وقد مكن هذا الجواب الباقلاني من مواصلة تفنيده لآرائهم ، فقال : المادية تعنى المكانية (أى التحيز) ، وإنه من غير المعقول أن يحتك أحد أعضاء الله بعضو آخر في مكان مختلف إلا في موضع واحد ؛ لأن الاحتكاك بين جسمين يحدث في نقطة محددة تماماً ، وبناءً عليه فإنه لا يمكن أن يحدث احتكاك مع شيء ثالث في نفس الوقت ، فهذه لازمة من لوازم المكانية . وقد استنتج الباقلاني أيضاً من هذه القاعدة أنه لا يمكن أن يحدث عرضان لنفس الجسم في وقت واحد ، ففي الجسم " ن " لا يمكن أن يحدث في نفس الوقت عرض الاحتكاك مع الجسم " أ " وعرض الاحتكاك مع الجسم " ب " . فلو كان الله جسماً لوجب أن تكون أعضاؤه خاضعة لقانون المكانية ، وكذلك لقوانين الجوهر والعرض ، وهذا يكون فقط للحوادث ، والقدم لا يمكن أن يكون حادثاً ، ومن ثم فلا يمكن أن يكون جسداً مركباً ، أو أن يخضع للمكانية .

وقد كانت إشكالية المكانية بالنسبة لله تعالى ذات أهمية كبيرة في علم الدين الإسلامي ؛ إذ بين قوله تعالى : ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا

⁵⁵ Ebd., 6, § 5.

يَتُودُهُ حَفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿١٥٥﴾ [البقرة: ٢٥٥] أن كرسيه وسع كل الخلق ، كما كان الحديث في آيات أخرى أن الله استوى على العرش بعد الانتهاء من عملية الخلق . وقد فسرت بعض الاتجاهات الغنوصية هذه الآيات بأن الله بعد انتهائه من عملية الخلق ، لم يستمر نفوذه (سيطرته) على الأحداث في الكون ولكن الباقِلَانِي لم ينته بعد من دليبه على إثبات عدم تجسيم الله ، فيقول : لو تم تصور الله على أنه جسم مركب من أجزاء ، فإنه لا بد أن يكون للأجزاء صفات "

وقد انتقد الأشعرية طريقة المعتزلة في فهمهم للأجسام على أنها كائنات حية . فصفة " عالم " كانت بالنسبة للأشعري من الأعراض التي يمكن أن توجد في جسيمات محددة ومعينة ، ولا علاقة لها بالجسيمات الأخرى المكونة للجسم ، فإذا كان الله جسماً مركباً من هذه الجسيمات ، لوجب - طبقاً لهذا الرأي - أن يكون هذا من صفات الألوهية ، بالإضافة إلى أنه يمكن قبول أن هذه الجسيمات المفردة لا يمكن أن تكون ذات إرادة واحدة . "

وبعد أن وضع الباقِلَانِي هذا الرأي الأشعري سألته الفرقة المناظرة (المجسمة) : " لماذا يستطيع الإنسان أن ينسق بين أعضائه ؟ إذ يبدو واضحاً أنه لا يمكن أن يكون هناك عائق (مانع) متبادل بين كل الجسيمات ، يؤدي على أقصى تقدير إلى التوقف التام . " وكانت إجابة الباقِلَانِي قائمة أيضاً على أساس وجهة نظر الأشعرية ، من أن جوهر الفعل الناشئ عن مخلوقين لا يمكن أن يكون واحداً ، لأنه من المستحيل أن يتجاوز فعل أحد الأفراد الجوهر الذي تمتد إليه القدرة (الاستطاعة) الممنوحة له في اللحظة المقصودة . ويعتقد الأشعرية أن الإنسان ليس عنده القدرة على أن يؤثر من داخله على غيره ، إذ يمد الله كل فاعل مخلوق - حال حدوث الشيء - بقدرة التأثير على فعله ، أما اشتراك الجزئيات التي يتكون منها جسم الإنسان في الامتناع عن فعل شيء ، فربما لا يحدث هذا إلا إذا هيأت هذه الجزئيات نفسها لأن يكون لها تأثير مخالف على الشيء . وإذا ظل الإنسان على رأى الأشاعرة في علم

ماوراء الطبيعة ، لأصبح السؤال عن قدرة الإنسان على تنظيم أعضاء جسده علم الفائدة .⁵⁶

ويستطرد الباقلاني قائلاً : " فإن قيل : لم أنكرتم أن يكون الباري سبحانه جسماً لا كالأجسام ، كما أنه عندكم شيء لا كالأشياء ؟ قلنا : لأن قولنا شيء لم يُنَّ بلجنس دون جنس ، ولا لإفادة التأليف ... فإن قالوا : بأى دليل أنكرتم أنه لا يمكن تصوُّره جسماً ، حتى وإن لم يكن بحقيقة ما وضع له هذا الاسم في اللغة ؟ قلنا : أنكرنا ذلك ، لأن هذه التسمية ، لو ثبتت ، لم تثبت له إلا بوحى الله أو بدليل شرعى له حجية ، فالعقل لا يقبل هذا التصور لله ، بل يفنيه ، لأن القلم ليس مؤلفاً ، ولم يصلنا من الكتاب والسنة وإجماع الأمة شيء يمكن أن يفهم منه ما يدل على وجوب هذه التسمية ، ولا على التفكير فيها ، فضلاً عن جوازها أيضاً ، فبطل ما قلموه .⁵⁷

ويُعدَّ علم الوجود عند الباقلاني الأشعري ، وكثير ممن هم على شاكلته هو أساس التفكير في مسائل العقيدة . فمن المعلوم أن الكتاب والسنة في مقدمة الأدلة في هذا المجال ، ولكنهما - كما وضع من الجمل السابقة - لا يجددان طريقة الاستدلال ، ولهذا كان تعبير الباقلاني في مناظرته متعدداً ، صور فكره بكل ارتياح ، لأنه ليس في الكتاب والسنة ما يعارض أفكاره في مسألة مصطلح " الجسم " . ومن المحتمل أن كل محاولات الأشاعرة في استنباط آرائهم في علم الكلام من الكتاب والسنة لم تكن ناجحة في كل الأحوال ،⁵⁸ ولكن الباقلاني لم يبد اهتماماً لهذا الأمر .

علم الكلام الأشعري سني ؛ لأنه دافع عن بعض المبادئ المهمة عند أهل السنة بالحجج العقلية ، فتقدير الله لعمل الإنسان ، وهو ما يظهر جلياً في عدم استمرارية كل شيء .

⁵⁶) Vgl. Hierzu die Monographie von Fray Luciano Rubio: El „occasionalismo“ de los teólogos especulativos islámicos. Madrid 1987 .

⁵⁷) Ibn al-Báqillānī, op. Cit., 191 ff. §§ 325-329.

⁵⁸) für einen Teilbereich, die „Namemen und Eigenschaften Gottes“ wurde dies von al-Baihaqī (gest. 1066) gewagt, doch ist in dieser Thematik die Aussagekraft von Koran und hadīṭ besonders groß und reich (al-Baihaqī: Kitāb al-asmā' wa-ṣiḥāf Beirut o., J.

مخلوق ، واستناداً إلى نظرية عدم تاريخية كل الحوادث في الدنيا ، وتعلقها المباشر بالله ، لا يعتبرها المخلوق نشوءاً مستقلاً بذاته .

اكتمل علم الكلام عند الأشاعرة ، كما ظهر انتصار علم ما وراء الطبيعة على علم الطبيعة في أوج صورته في كتابات أبي المعالي الجويني⁵⁹ . وكان هدف هذا الرجل في حياته جبر التخصير الذي اكتشفه في أفكار الباقلاني ، لكن ما عكس صفو الجويني في سعيه لبلوغ هذا الهدف هو أنه - على الرغم من كل الجهود - لا يمكن الوصول إلى الحقيقة النهائية المطلقة في الإيمان بنفس الطريقة التي انتهجها الباقلاني . نعم لقد كان الباقلاني متفائلاً بما غاية التفاؤل من وجوه عدة ، فعلى سبيل المثال : كان ادعاء الباقلاني أن كل تعريف يشتمل بالكامل على المعرف به طبقاً لطبيعته ، بحيث يمكن استبدالهما معاً . أما الجويني - الذي اهتم كثيراً بهذه الإشكالية - فلم يوافق في ذلك ، حيث يرى أن المرء يبذل قصارى جهده في التعريف ، حتى يصل من خلال استعمال عبارات مترادفة إلى الاقتراب التدريجي من الشيء الذي يجب وضع تعريف له . فالشخص الذي ليس عنده دراية بهذه العبارات لا يمكن

(⁵⁹) إمام الحرمين (419 - 478 هـ - 1028 - 1085 م) : أبو المعالي عبد الملك بن عبد الله بن يوسف بن عبد الله بن يوسف بن محمد بن حيوية الطائي السبسي ، أعلم التأخرين ، من أصحاب الشافعي ولد في جوين (من نواحي نيسابور) رحل إلى بغداد ، ثم خرج إلى الحجاز ، وحاوّر بمكة أربع سنين وبالمدنية ، يدرس ويفتح ويجمع طرق المذهب ، ولما قيل له : إمام الحرمين . لم تقف جهود في مجال الدفاع عن الدين والسنة عند مناظراته ، ودروسه ، ومواعظه ، وخطبه ، بل خلف مصنفات كثيرة في معارف متنوعة ، شملت الكلام وأصول الفقه ، والخلاف والجدل ، والفقه والتفسير والخطب ، والمواعظ والوصايا . وقد أربت هذه المؤلفات على الأربعين ، نذكر منها ما يلي :

- في علم أصول الفقه : البرهان ، والورقات ، والنحلة .
- في الفقه : نهاية المطلب ، ومختصر النهاية .
- في علم الكلام : الإرشاد ، والشامل ، والعقيدة النظامية .
- في علم الخلاف والجدل : الأساليب ، والكافية ، والدرّة المضيئة فيما وقع من خلاف بين الشافعية والحنفية .
- في التفسير : تفسير القرآن الكريم .
- في الحديث : الأربعون (أحاديث مختارة)

أن يُوضَّح أو يُعرَّف له أى شيء ، فليس كل تعريف إلا محاولة أن تجعل كل فرد يفهم كل الشيء المُعرَّف . فعن طريق المحاولات الجادة في تعريف الشيء يرتفع التباسه بأشياء شبيهة به ، أي متميز عما يشبهه من قريب أو بعيد . غير أنه من الواضح في تلك النظرية أن هذه المحاولات في الوصول إلى تعريف لا يمكنها بحال من الأحوال الوصول إلى النهاية ، كما أن الاقتراب من ذلك لا يكتمل أبداً ، وهو ما اشترطه الباقلاني وإن لم ينطق بذلك صراحة . ويستنتج من وجهة نظر الجويني أنه لا يمكن أبداً إدراك حقائق الإيمان الأساسية إدراكاً يقينياً عن طريق التعريف⁶⁰ ، إضافة إلى صعوبة ذلك كلية ، ورغم أن الجويني لم يتفوه بذلك ، إلا أن هذا لا ينكره أحد . وإذا كان ما يتوصل إليه الفكر حول شيء ما ، هو الاقتراب فقط من كنهه ، فيجب أن تكون الكلمة الأولى والأخيرة للكتاب والسنة . ومن هذا يتضح أن علم الكلام عند الجويني أقرب ما يكون إلى أهداف الأشعرية من فكر الباقلاني .

ولكن : لماذا اهتم الباقلاني اهتماماً بالغاً بطبيعة التعريف والمعرف والبرهان والمبرهن عليه ؟ يجيب على ذلك الجويني بقوله : إن الأمر عند سابقه كان يتعلق بمحدث العالم ورمزيته ، فهذا العالم الحادث يرمز إلى الخالق المتعالى ، الذى لا نهاية له في عالم الوجود ، حتى ولو لم يشر أحد إلى ذلك . فلو كان كل ما يمكن التوصل إليه من خلال التعريف ، أو من خلال الدليل ، هو فقط العلم بالمُعرَّف ، أو المبرهن عليه ، لما بقى الأخير طويلاً ، حتى لا يعرفه أحد ، أو لا يبرهن عليه أحد . وإذا لم يدرك أحد العالم حق الإدراك ، لما كانت هناك رمزية للعالم ، ولما يكون هناك أحد يكون العالم بالنسبة إليه مجرد رمز .⁶¹

ولم يستطع الجويني دحض أفكار الباقلاني التى حاول جاهداً ترك القناعة المشكوك فيها منذ زمن الأشعري في إمكانية الاستدلال من الظاهر على الباطن تنهار ، لأنها هى القواعد الراسخة التى يستند عليه علم الكلام الإسلامى حتى الآن . وحسب ما أورده الجويني عن الباقلاني أنه ذكر : أن الإنسان إذا عد شيئين متشابهين ، فيجب أن يتفق هذان الشيطان في

⁶⁰) al-Ġuwainī: Kitāb ai-burhān fi uṣūl al-fiqh , ed. Al-Dīb. Kairo 1400 h. 124 ff., §§ 45 ff., Nagel, Die Festung des Glaubens, 254 ff.

⁶¹) Vgl. Al-Ġuwainī: aṣ-Šāmīl fi uṣūl ad-dīn ed. An-Naṣṣār, Alexandrien 1969., 18 ff.

كل الصفات ، الخاصة والعامه . وهنا أدرك الباقِلَانِي وجهة نظر الأشعري في اعتراضه على عدم المسئولية التي اتخذها المعتزلة للمقارنة بين مجالى الوجود وبين الأشياء في الحياة الدنيا . وكما حذر الباقِلَانِي فإنه لا يصح أبداً الاتفاق في أخص الصفات ، وأن يستنتج منها الاتفاق في الباقي ، فعلاقة التبادل الملاحظة بين صفتين في شيء ما ، لا يمكن أن يفهم منها أبداً أنها توجد بنفس الشكل في شيء آخر ، فليس هناك تدرج في الصفات ، فكل شيء يخضع لفحص معين ، يختلف من حالة إلى حالة . وقد حاول الجويني جاهداً إبراز العلاقة المنعقدة بين الصفات التي قال بها الباقِلَانِي قائلاً : " والذي نراه أنه لا يوصف أحد بأنه عالم إلا بعلمه ، وطبيعي أن هذا يسرى هذا الأمر على العالم المخلوق ، وفي ميدان اللامخلوق . إضافة إلى ذلك فإن وجهة النظر القائلة بأن العلم هو السبب الذي من خلاله نحكم على الفرد أنه عالم تظل هنا ، كما كانت هناك ، متشابهة . ولتوضيح ذلك نقول : العلم في أى منا لا يكون سبباً يحكم من خلاله على الشخص المعنى أنه عالم لمجرد أن العلم نشأ في هذا الوقت ، أو كان موجوداً أو عارضاً ، بالطبع لا ، فكل الصفات الأخيرة يمكن أن يتفق فيها أيضاً كل شيء خلاف العلم ، وبالتالي يصح أن نطلق على أى شخص أنه عالم باعتبار علمه ، وهذا يدل على أن كلا النوعين من العلم يتفقان في الصفة التي تجعل الشخص عالماً ، لكن علينا أن نفرق بين علم الله الباقي وعلم المخلوق . أما ما يتعلق بالصفات الأخرى التي يختلف فيها كلا العالمين عن بعضهما ، فليست هي الصفات التي تكون سبباً في إصدار الحكم " عالم " .

ومن المؤكد أن هناك اختلافاً بين هذين النوعين من العلم ، لكن يجمعهما شيء واحد ، ألا وهو أنهما علميّان ، وعلى الرغم من ضرورة إخضاعهما لنوع مختلف من التقييم ، إلا أنهما يتفقان ، في أنهما يتعلقان بشيء واحد . وعندما يتحقق العلم عند المخلوق ، وهو ما يتطلب أن يكون عالماً ، فلا يمكن أن يتحقق في كل شخص يشترك مع شخص آخر في هذه الصفة ، بل يخضع لنوع آخر من التقييم ، وسبب ذلك أنه : ليس العلم الذي من خلاله يطلق على شخص بأنه " عالم " ، وهذا بالضبط ما نعنيه بمصطلح : " الجمع " . ويتضح من

هذا أن علم المخلوق يختلف عن علم الله ﷻ المتصف بـ "الجمع" - أى المطلق - ، فلم المخلوق حادث ، ممكن الوجود ، ومحدود واستمراره محال (أى أنه فاني) ، بينما علم الله كامل يحيط بكل الكون ، أى يعلم كل ما في الكون وما يقع فيه ، فهو علم مطلق .⁶²

يطلق على الخالق والمخلوق بأنه "عالم" ، لأن العلم يثبت لله وللمخلوق ، حيث يتعلق بنفس الشيء ونفس الموضوع ، أما ما يعنيه هذا الاتفاق بين هذين النوعين من العلم ، فلا يمكن التحقق منه ، فالتعاقب بين الظاهر والباطن الذي عند أبي الهذيل والمعتزلة أصبح مجرد كلام مرسل ، إذ علم الإنسان علم حادث ، يثبت فيه بصفته شيء ، ويمنحه صفة العلم ، بينما صفة العلم عند الله ليست حادثة ، لأن الله ليس شيئاً . ولم يتحدث الأشاعرة عن الله بشيء من الصفات العرضية ، بل بصفات المعاني ، حيث علم الله يوحى بكل صفات الجوهر الإلهي ، الموجود بنفسه ، التي يكتسب بها العلم أهميته ومعناه بالنسبة للخلق . فبدون صفات المعاني كان الله كافياً بنفسه فقط ، غير قادر على خلق الخلق وحفظهم . وإذا ثبت أن خالق العالم هو الله ﷻ ، وأدرك العاقل براعة الصنع ، وتأمل مهارة واتساق خلق السموات والأرض وما بينهما ، لتوصل في الحال إلى معرفة أن كل هذه الأشياء أنشأها واحد اتصف بالعلم والقدرة .⁶³

كان الجويني - بالرغم من يأسه - شجاعاً ، أو بتعبير آخر كان لا يعترف بفشله ، وعلى الرغم من ذلك توصل إلى ما يأتي : هناك علم " ضروري " لا يبين مضمونه إلا الوحي ، ولا يتضح أكثر وأكثر إلا بالتفكير والتأمل .⁶⁴ وهذا العلم " ضروري " لأنه لا يتوصل إليه اجتهاد الإنسان ، بل يخلقه الله ، كما يدل على ذلك كل ظاهرة في مجال المخلوقات ، بالإضافة إلى أن المخلوق لا يتدخل فيه . ومع ذلك فلا زالت المسألة تحتاج إلى بحث وتفكير ، إذ تبين أن النجاح الذي حققه علم ما وراء الطبيعة ، لم يستطع أن يأتي

⁶²) Nagel, die Festung des Glaubens, 141 ff.

⁶³) Ebd., 142 f.

⁶⁴) Ebd., 240 ff.

بجواب عقلى فى مسائل العقيدة⁶⁵ ، الأمر الذى كان المرء يتغيه . لذا اتجه الجوينى فى سن متقدمة إلى دراسة علم الفقه ، لأنه ، حتى ولو كان فيه علم شرعى أنزله الله ، إلا أن العقول يمكن أن تدرسه ، ولا تحتاج إلى هذا التوسع فى معالجة مضمونه⁶⁶ .

تميز الأحكام التى شرعها الله تعالى بأنها واجبة التسليم دون مناقشة ، فليس ثمة حاجة للربط بينها وبين ما يحدث فى الكون ؛ فكلام الله هو شرعه المنفصل عن حركة التاريخ ، فهو التاريخ كله فى يوم الدين . وقد قرر أهل السنة والجماعة - تحت ضغط المناقشات التى دارت حول خلق القرآن - أن كلام الله غير منفصل عن ذاته ، وهو كصفة العلم وصفة القدرة ، غير أن الصيغ المعبر بها عن هذا الكلام الأزل فهى مخلوقة⁶⁷ (أى أن المضمون قدم ، والكلام المعبر عن هذا المضمون فهو حادث) ، وقد حسم الجوينى النتائج المترتبة على هذا القول بالنسبة لمحتوى كلام الله بأسلوب يؤدي إلى أنه لن يكون له صلة بأى وضع ، أو حالة ملموسة ، يمكن معرفتها عن طريق العلل والأسباب ، ويمكن فهمها بالوقوف على ملبساتها⁶⁸ . وعدم خشية الجوينى - وهو العالم الفقيه - من هذا التحول فى أفكاره ، يكمن من ناحية : فى الطبيعة الخاصة للفقه الإسلامى ، الذى لم ينشأ أصلاً عن طريق الممارسة ، بل كان محاولة لإدراج تفاصيل الحياة اليومية ، التى لا تحصى ولا تعد ، تحت مجموعة معينة من التشريعات الإلهية⁶⁹ ، ويكمن من ناحية أخرى : فى تمسكه بورع الصوفية ، التى تتمحور حول التطبيق الصارم ، والدقيق ، لأحكام الكتاب والسنة ، بمعنى أن هذا التطبيق ينبت فى قلب الإنسان يقيناً بأن الله اصطفاه للجنة منذ الأزل⁷⁰ .

وفى ختام هذا الفصل نحاول أن نوضح موقف المذهب الأشعرى فى إطار المنظومة الكاملة لتاريخ الإسلام ، إن العقلانية المبكرة هى محطة هامة على الطريق الذى بدأ بالشخصية الجاهلية التى تحكمها العاطفة . وقد كانت الأجداد - التى أثرت فى تشكيل

⁶⁵ لأن ما أمراً لا يستطيع العقل الوصول إليها ، فهى تُعَرَّف بالوحى ، وبالوحى فقط .

⁶⁶) Ebd., 263 ff.

⁶⁷) Josef van Ess: Ibn Kullāb und die Miḥna. In: Oriens XVII/1965(92-142), 103-107.

⁶⁸) Nagel, Die Festung des Glaubens, 236 ff.

⁶⁹) Ebd., 179 ff.

⁷⁰) Ebd., 82 ff., 111 ff.

الحياة اليومية تأثيراً أقوى من المغارف العقلية - ذا تأثير كبير في هذا الاتجاه العقلي، لقد تكون مجتمع إسلامي عربي يفكر في مسائل الحياة اليومية والظواهر الكونية بأسلوب عقلي في إطار القواعد الدينية التي رسمها وحى الله⁷¹. ومع نهاية القرن الثالث الهجري تم على أرض الواقع رفض الروايات الجاهلية، إذ كان هذا هدفاً غير مباشر وُضِعَ التقويم الهجري من أجله، إلا أن الروايات الجاهلية ظلت محتفظة بمكائنها كأحد مصادر علوم اللغة التي ازدهرت، بل كانت أهمها؛ لأن تفسير القرآن لا يكون إلا بعلوم العربية. وقد أيقظت هذه الروايات الجاهلية اهتمام العلماء الذين رأوا بداهة أن العربية - لغة الوحي - هي اللغة الوحيدة الصالحة التي اختارها الله للتعبير عن الإسلام. ثم حدث ارتباط وثيق وتضافر بين اللغة العربية والفكر الاعتزالي المهتم بقياس الغائب على الشاهد، وكان الاعتماد على ثراء مفردات اللغة العربية هو الذي أبقي على منهج التعرف على طبيعة العلاقة بين الحياة الدنيا والآخرة.

ولكن، هل كانت اللغة العربية حقاً هي اللغة الوسيطة المعبرة عن كلمة الله الأزلية⁷² تعبيراً تاماً يستحيل تحريفه؟ لاحظ ابن خزيمة أن كلمة "وجه" ينبغي التحفظ في استخدامها، إذا تعلق السياق بالذات الإلهية. أما المعتزلة (في بداية القرن العاشر الميلادي) ومعهم أبو الحسن الأشعري فقد شككوا في وجود نعوت وألفاظ عربية توضح الغائب بناءً على الشاهد، وقد كان الأشعري يسعى لنحت مصطلحات قليلة عامة، من شأنها أن تجمع الفروق الدقيقة الموجودة في اللغة العربية، فخلخل بسعيه هذا استقرار علم الكلام في مفردات اللغة العربية. أخذ الباقلاني شكوك الأشعري وطبقها في مبدأ، ينص على تعميم القياس الاستدلالي والعكس، وقد أبطل الجويني المنهج القائل بإمكانية إثبات وجود الخالق عن طريق إثبات حدوث العالم. فالمواجهة بين الفكر الاعتزالي المؤيد للتاريخ، وبين المنظومة

⁷¹) Vgl. hierzu die Studie von Claude Gilliot: Exégèse, langue et théologie en islam: Paris 1990 (Etudes musulmanes XXXII).

⁷²) Nagel, Die Festung des Glaubens, 229 ff.

الحديثة ، التي تريد إيقاف عجلته بترسيخ نموذج الأمة الإسلامية في الصدر الأول ، قد تجمل من الممكن ظهور إسلام متحذر في اللغة العربية .

وتعطينا هذه النقلة الفكرية نظرة على علم اللغة ؛ فعلى سبيل المثال يصف الزجاج ⁷³ ، وهو من علماء اللغة العربية بأنها متضافرة من العلاقات السببية ، فحرف " إن " ينصب المبتدأ ، لأنه يشبه في عمله الفعل المتعدى . وعبارات الزجاج هذه لا يمكن أن تُنقل إلى أى لغة أخرى . والمثال الأوضح من ذلك هو : تعلق النظرية النحوية القديمة بحالة اللغة العربية ووضعها في نظر بعض العلماء ، الذين يرون - مثلاً - أن اسم الفاعل فيه معنى الضمير ، حيث تظهر عليه نفس الحركات الموجودة في الفعل المضارع ، ومثال ذلك : كلمة " خادم " بفتح الخاء وكسر الدال ، وكلمة " يخدم " بفتح الياء ، وأيضاً بكسر الدال ، إذ يلاحظ هنا تكرار حركتي الفتح والكسر بنفس التابع في مادة الكلمتين ، التي هي في الأصل " خدم " ، ولا تُستوعب مثل هذه التعليقات اللغوية إلا في اللغة العربية دون سواها .

وعلى العكس من ذلك نرى أن ابن حزم ⁷⁴ - وهو ممن يأخذون بظواهر النصوص في الفقه والعقيدة - كان مهتماً ببحث اللغة ، التي تجسد وتعبر عن المعاني التي أرادها الله في كلمات الوحي ، بمعنى أن الصيغ العربية لا تعبر بشكل مباشر عن مضمون الرسالة الإلهية . واللغة عند ابن حزم أساساً من الله ، ولكنها تغيرت على مر التاريخ الإنساني ، فلا يستطيع الإنسان أن يعرف اللغة التي علمها الله لآدم ، وهي غالباً لغة تتميز بأن مفرداتها مناسبة

⁷³ (الزجاج (242 - 311 هـ - 855 - 923 م) هو إبراهيم بن السري بن سهل ، أبو إسحاق الزجاج ، عالم بال نحو واللغة ، ولد ومات في بغداد . كان في فتوته يخطو الزجاج ، ومال إلى النحو ، فعلمه المبرد . من كتبه : " معاني القرآن " ، و " الاشتقاق " ، و " الأمالي " في الأدب واللغة وغيرها .

⁷⁴ ابن حزم (384 - 456 هـ - 994 - 1064 م) : أبو محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم الأندلسي الظاهري ، من أبرز علماء الأندلس وأدائها . لقب بالظاهري لاتباعه مذهب دارود الظاهري الذي أخذ بظاهر النص . ولد بقرطبة وكانت له ولأبيه رئاسة الوزارة وتدير الملك ، فزهد فيها وانصرف إلى العلم والتأليف . ومن مؤلفاته : " الفصل في الملل والنحل " ، و " جبهة أنساب العرب " و " طوق الحمامة " ، و " المغلي " وغيرها .

وواضحة في الدلالة على المسميات والأشياء⁷⁵. وهذه هي الحالة المثالية التي لم تعد موجودة في اللغة العربية ، ولذلك نزلت اللغة العربية إلى مستوى غيرها من لغات البشر الأخرى ، ومن ثم فعلى العلماء التعرف على المعاني الصحيحة للنصوص العربية ، والعمل على حفظها وصيانتها عن التحريف . وقد أصبح تجريد اللغة العربية من بعض قدسياتها شرطاً ضرورياً للتوفيق بين العلوم التي عرفتها البشرية في أواخر القرن العشرين ، وبين الوحي الإلهي من لدن آدم حتى محمد ، ومن ثم وصف هذه العلوم بأنها علوم إسلامية ، حتى ما ظهر منها في ثقافات أخرى .

⁷⁵) Ibn Ḥazm: al-Ihkām fi uṣūl al-aḥkām, ed, Aḥmad Šákir. Kairo o. J., Bd. I 30f. Vgl. Roger Amaldez: Grammaire et théologie chez Ibn Ḥazm de Cordoue. Paris 1956 und T. Nagel: Bemerkungen zur Sprache im Lichte der islamischen Theologie . In: Die arabische Sprache in Forschung und Unterricht.